

EMBASSY OF THE UNITED STATES OF AMERICA

PUBLIC AFFAIRS SECTION

TEL: 880-2-885-55-00

FAX: 880-2-9881677, 9885688

E-MAIL: DhakaPA@state.gov

WEBSITE: <http://dhaka.usembassy.gov>



REMARKS BY

DAN MOZENA

U.S. AMBASSADOR TO BANGLADESH

At the Death of Labor Activist Aminul Islam

Dhaka, April 12, 2012—We are profoundly saddened by the death of Aminul Islam, a dedicated labor activist working for the Bangladesh Center for Workers Solidarity (BCWS) and the Bangladesh Garment and Industrial Workers Federation (BGIWF). Reports indicate that Mr. Islam was beaten prior to his death.

Mr. Islam worked tirelessly to confront the challenges and risks facing workers in the garment industry in Bangladesh. In 2010, he was arrested and beaten for his role as an activist. His death is a reminder of the need to support labor activists around the globe, as they struggle to improve the plight of their fellow workers and the economic situation of their families. We call on the Government of Bangladesh to fully investigate Mr. Islam's death and to hold the perpetrators accountable.

শ্রমিক কর্মী আমিনুল ইসলামের মৃত্যুতে বাংলাদেশে যুক্তরাষ্ট্রের রাষ্ট্রদূত ড্যান মজীনা'র বক্তব্য

ঢাকা, ১২ই এপ্রিল, ২০১২ -- আমরা আমিনুল ইসলামের মৃত্যুতে গভীর শোকাভিভূত, তিনি বাংলাদেশ সেন্টার ফর ওয়ার্কার্স সলিডারিটি এবং বাংলাদেশ গার্মেন্ট এন্ড ইন্ডাস্ট্রিয়াল ওয়ার্কার্স ফেডারেশন-এর একজন নিবেদিত সক্রিয় শ্রমিক কর্মী ছিলেন। প্রতিবেদন অনুযায়ী প্রতীয়মান হয় যে মি. ইসলাম মৃত্যুর পূর্বে নির্যাতনের শিকার হয়েছিলেন।

বাংলাদেশের গার্মেন্ট শিল্পের শ্রমিকদের অভিঘাত ও ঝুঁকি প্রতিঘাত করার জন্য মি. ইসলাম অক্লান্ত পরিশ্রম করেছেন। ২০১০ সালে তাকে হেফতের করা হয় এবং নির্যাতন করা হয় কর্মী হিসেবে তার সক্রিয় ভূমিকার জন্য। তার মৃত্যু মনে করিয়ে দেয় পৃথিবীর সর্বত্র শ্রমিক কর্মীদের প্রতি সমর্থনের প্রয়োজনীয়তা, যারা তাদের সহকর্মীদের সমস্যা সমাধানে এবং পরিবারের জন্য অর্থনৈতিক উন্নয়নে সংগ্রামে রত। মি. ইসলামের মৃত্যুর পূর্ণ তদন্ত ও অপরাধীর শাস্তি বাস্তবায়ন করতে আমরা বাংলাদেশ সরকারকে অনুরোধ করছি।